



tsume

INSTRUCTIONS DE MONTAGE

ASSEMBLY INSTRUCTIONS



HQS+ BY TSUME

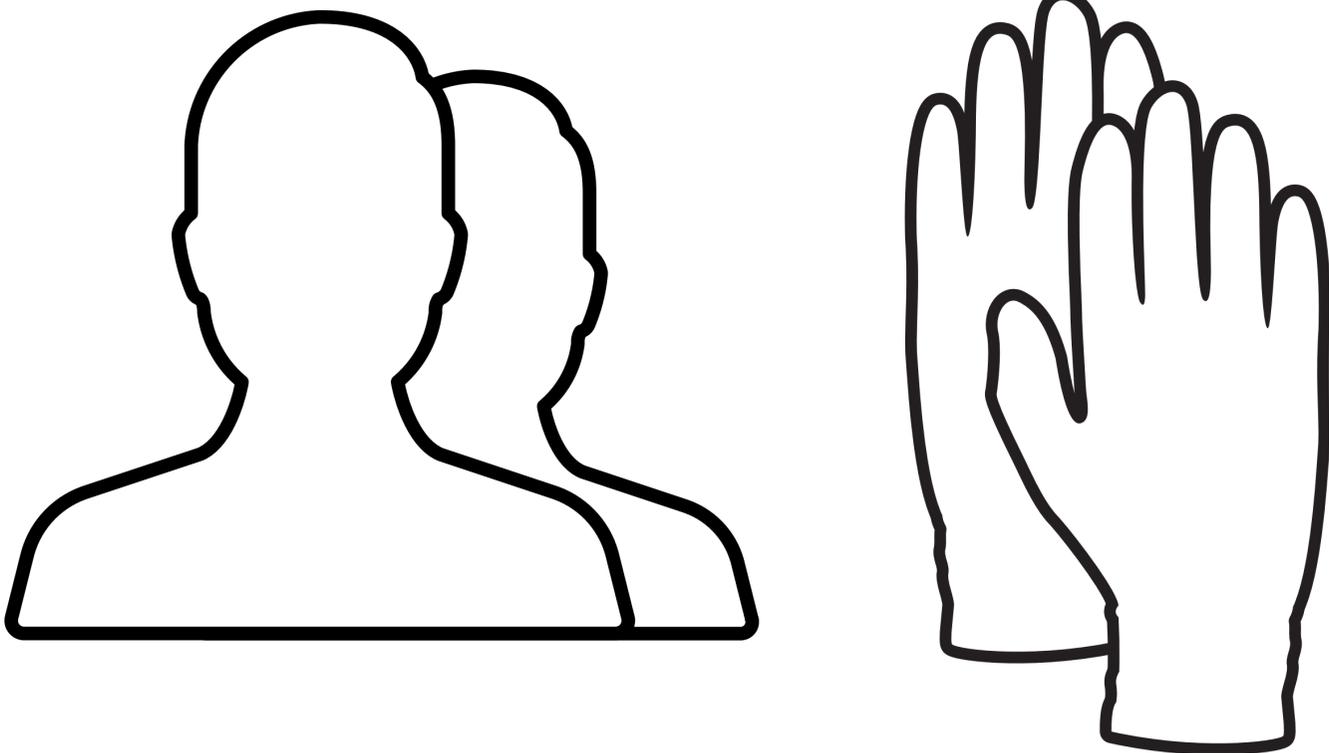


BATMAN and all related characters and elements © & ™ DC Comics.
WB SHIELD: © & ™ WBEI. (s21)



NE MONTEZ PAS VOTRE STATUE DE COLLECTION IMMÉDIATEMENT APRÈS L'AVOIR REÇUE. Laissez le temps à la résine de se réchauffer à température ambiante pendant 24 heures afin d'éviter tout risque de casse.

PLEASE DO NOT ASSEMBLE YOUR STATUE RIGHT AFTER YOU HAVE RECEIVED IT. The resin material needs time to warm up at room temperature a daytime to avoid risks of breaking.



DE PRÉFÉRENCE, METTEZ DES GANTS EN LATEX POUR MANIPULER VOTRE STATUE. VEUILLEZ ÊTRE DEUX POUR MONTER CETTE FIGURINE.

WE RECOMMEND TO PUT LATEX GLOVES ON TO HANDLE YOUR STATUE. PLEASE BE TWO TO ASSEMBLE THIS FIGURE.



- 1** Insérez le décor mural dans le socle grâce aux plots situés à l'arrière. Insérez le logo sur la base.
Insert the wall decor into the base using the keys on the back. Insert the logo on the base.



- 2** Insérez le journal dans l'emplacement prévu au centre du socle.
Insert the newspaper into the slot in the center of the base.



3 Insérez la poubelle sur le socle grâce au plot.
Insert the garbage on the base using the key.



4 Déposez la boîte en carton sur le socle à l'arrière grâce à l'aimant.
Place the cardboard box on the base at the back with the magnet.



- 5** Insérez la planche dans l'emplacement prévu, contre le mur du décor.
 Insert the board in the location provided, near the wall of the decor.



- 6** Insérez 3 piles LR44 (non fournies), allumez le lampadaire grâce à l'interrupteur situé sous celui-ci, ensuite insérez le dans le socle.
 Insert 3 LR44 batteries (not included), turn on the lamp with the switch located under it, then insert it in the base.



7A

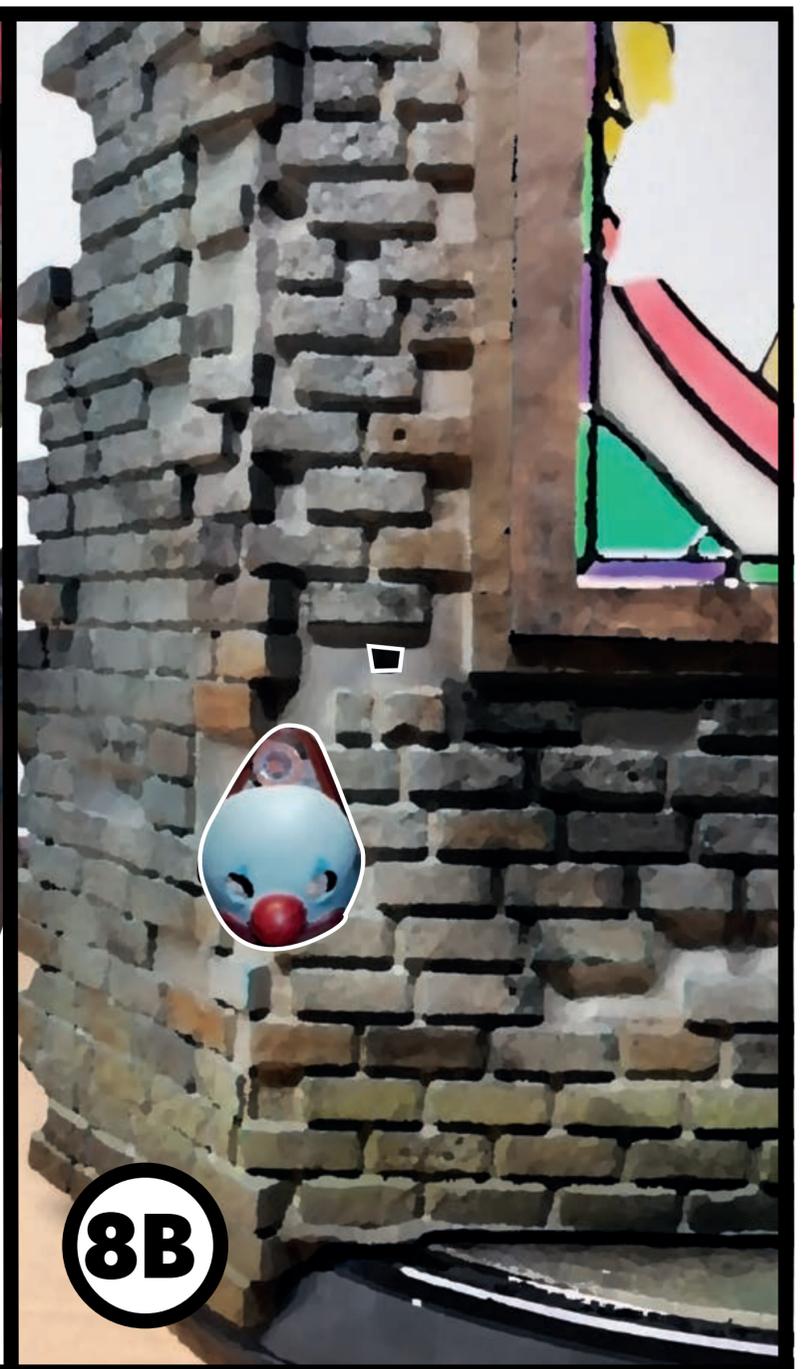


7B

- 7** A : Insérez le chapeau du lampadaire sur celui ci. B : Insérez l'arrière du tuyau dans l'autre partie et dans le mur.
 A: Insert the cap of the lamp post onto the lamp post. B: Insert the back of the pipe into the other part and into the wall.



8A



8B

- 8** A : Insérez le déchet sur le socle. B : Insérez le masque sur le mur arrière du décor.
 A: Insert the trash on the base. B: Insert the mask on the back wall of the set.



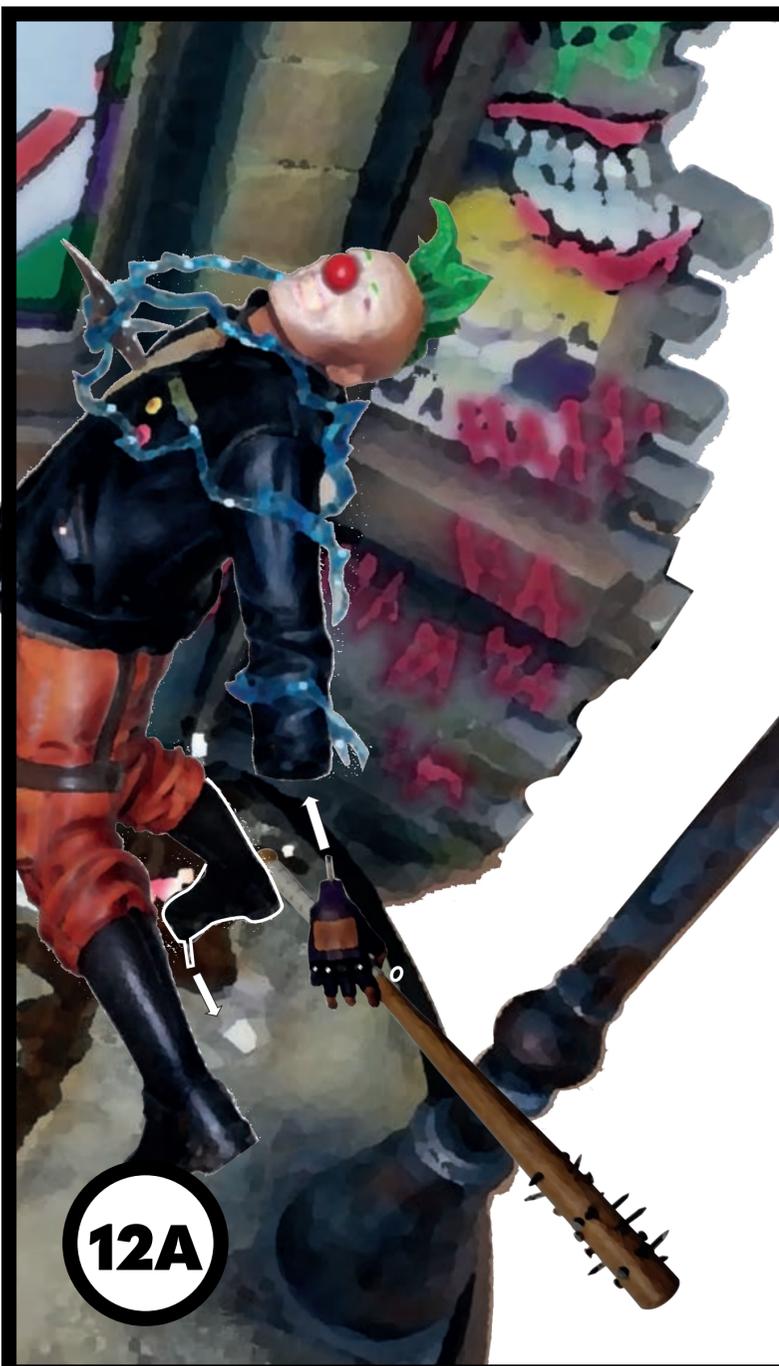
9 Insérez les éclairs dans les emplacements prévus sur le criminel.
 Insert the lightning bolts into the slots provided on the criminal.



10 Insérez les éclairs dans les emplacements prévus sur le criminel.
 Insert the lightning bolts into the slots provided on the criminal.



11 Insérez les éclairs dans les emplacements prévus sur le criminel.
 Insert the lightning bolts into the slots provided on the criminal.



12 A : Insérez la main gauche du criminel dans son bras, puis insérez-le sur le socle.
 B : Insérez les extrémités de la ceinture dans les emplacements prévus ainsi que le batarang sur le torse du criminel. A: Insert the criminal's left hand into his arm, then insert it onto the base.
 B: Insert the ends of the belt into the slots provided and the batarang onto the criminal's chest.



13

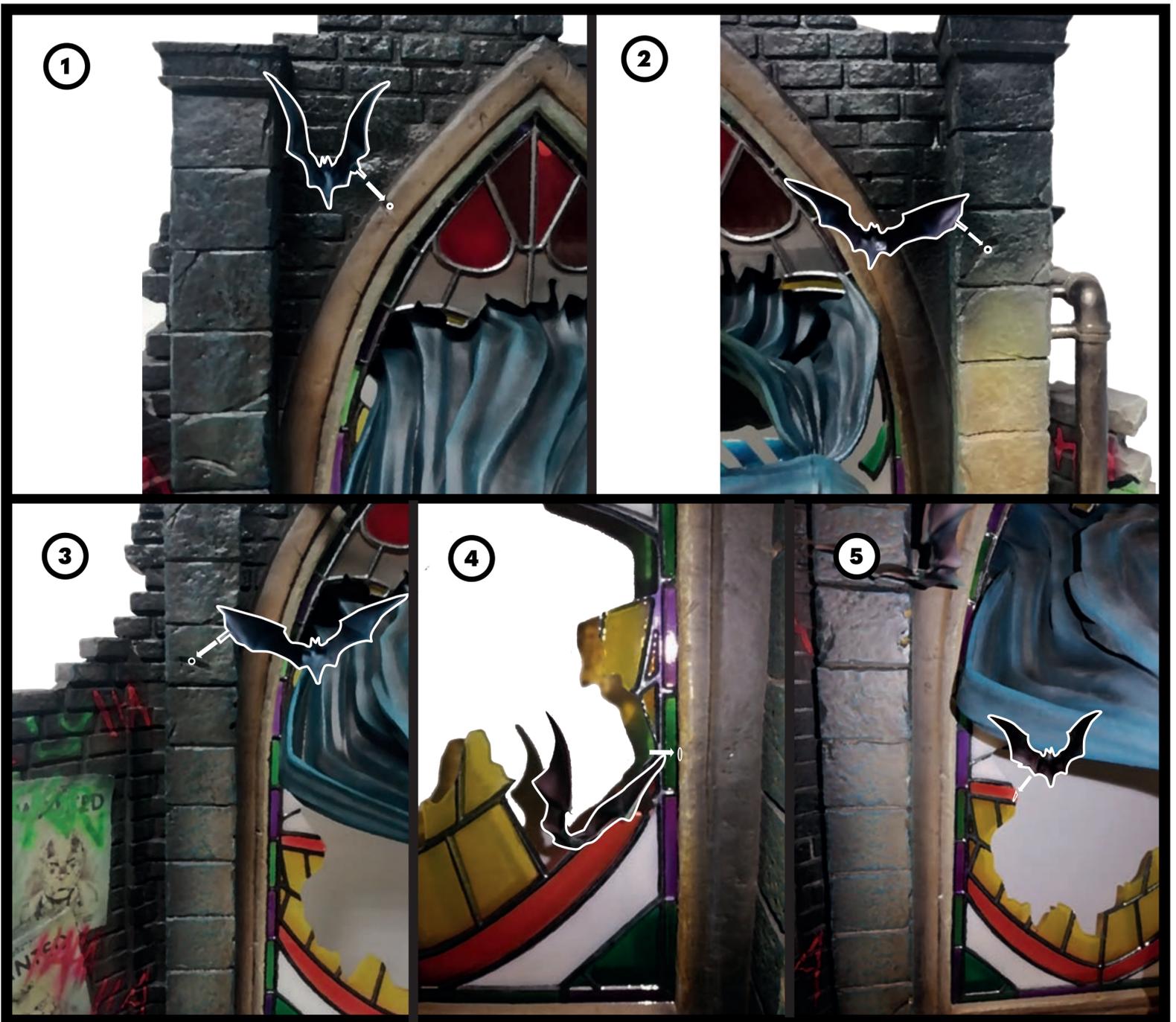
A : Insérez le second criminel sur la poubelle grâce au plot. B : Insérez le bas du corps de Batman sur le corps du criminel grâce au plot situé sous le pied droit de Batman.

A: Insert the second criminal on the trash with the key. B: Insert Batman's lower body on the criminal's body with the key under Batman's right foot.

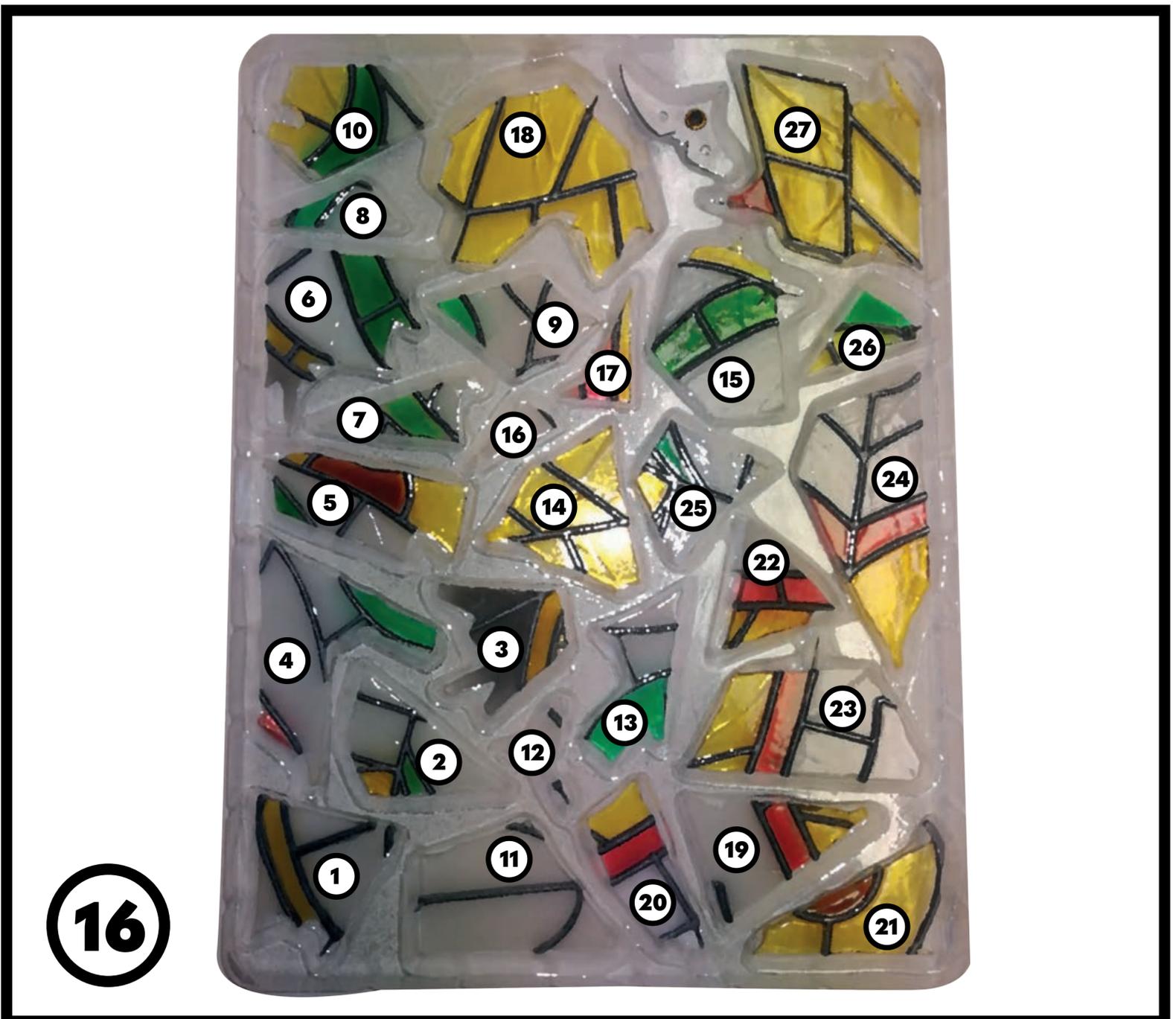


**INFORMATIONS SUPPLÉMENTAIRES.
ADDITIONAL INFORMATION.**

14



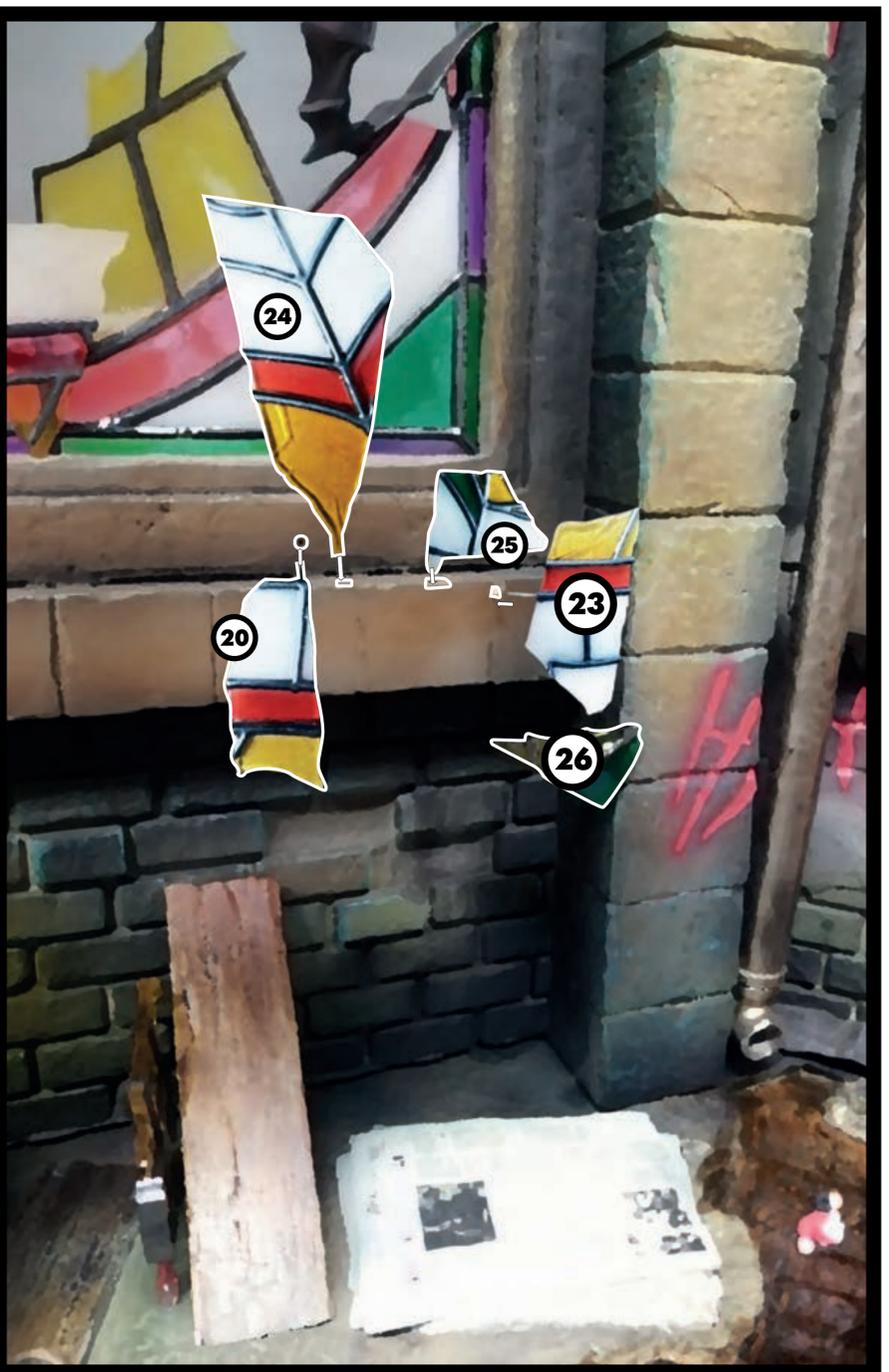
15 Insérez les chauves souris dans les emplacements prévus.
 Insert the bats into the slots provided.



16 Voici les morceaux du vitrail utilisés dans les prochaines étapes, prêtez attention aux numéros.
 Here are the pieces of stained glass used in the next steps, pay attention to the numbers.



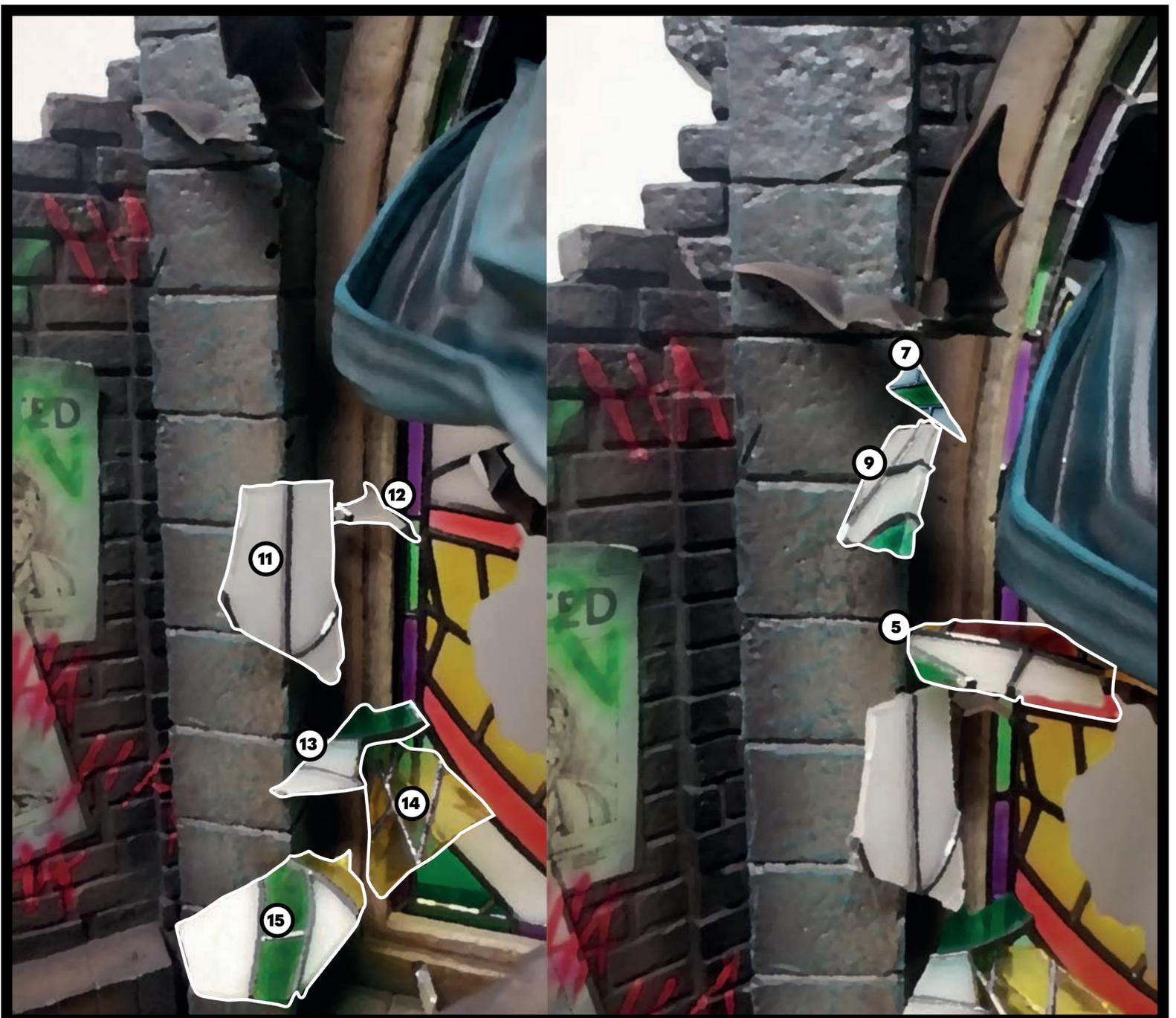
17 Insérez les morceaux du vitrail dans les emplacements prévus.
 Insert the stained glass pieces into the slots provided.



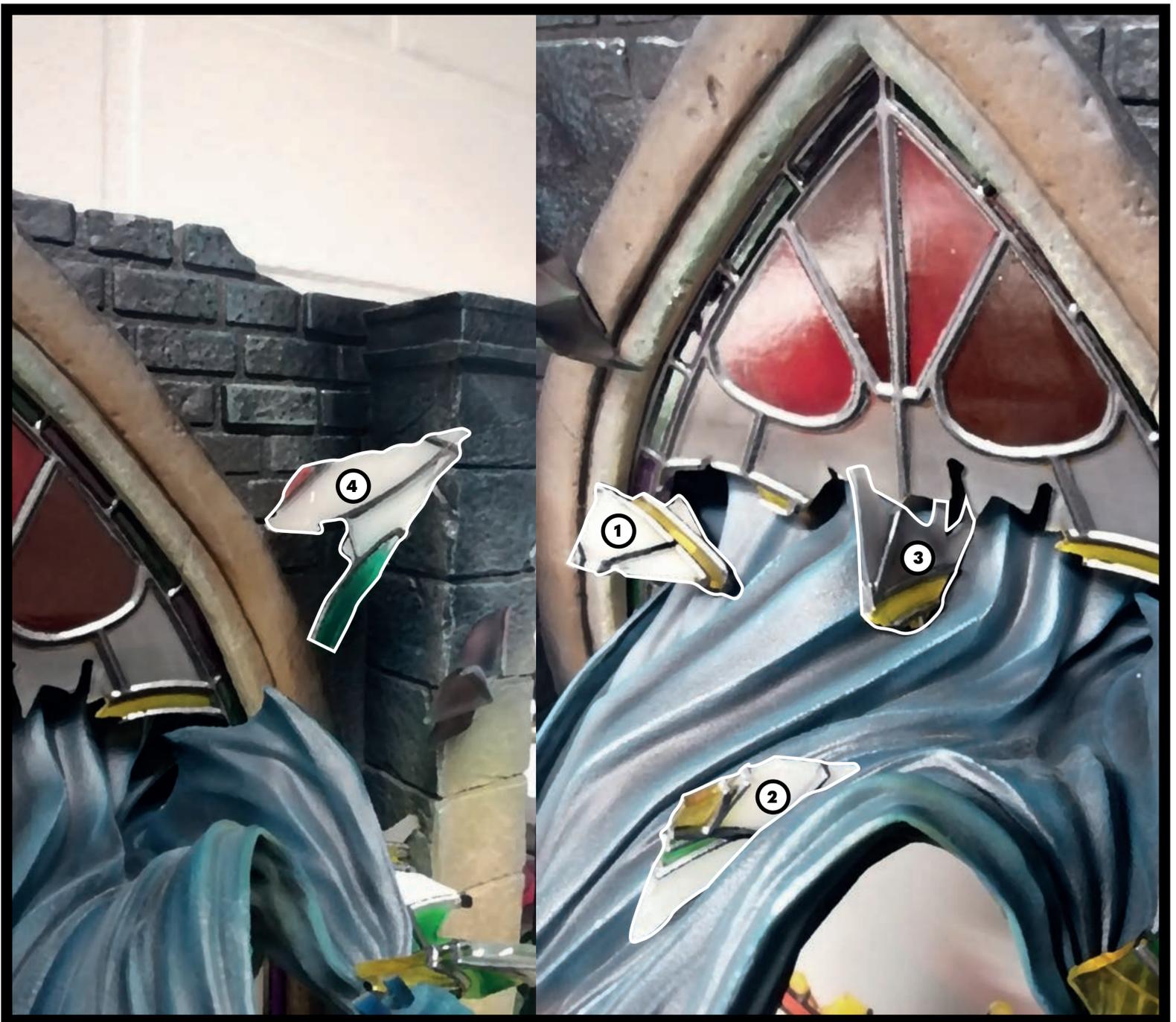
18 Insérez les morceaux du vitrail sur le bas du vitrail dans les emplacements prévus.
 Insert the stained glass pieces on the bottom of the stained glass window into the slots provided.



19 Insérez les morceaux du vitrail à droite du vitrail. (10° inséré sur la cape de Batman)
 Insert the pieces of the stained glass window to the right of the window. (10° inserted on Batman's cape)



20 Insérez les morceaux du vitrail à gauche du vitrail.
 Insert the stained glass pieces to the left of the window.



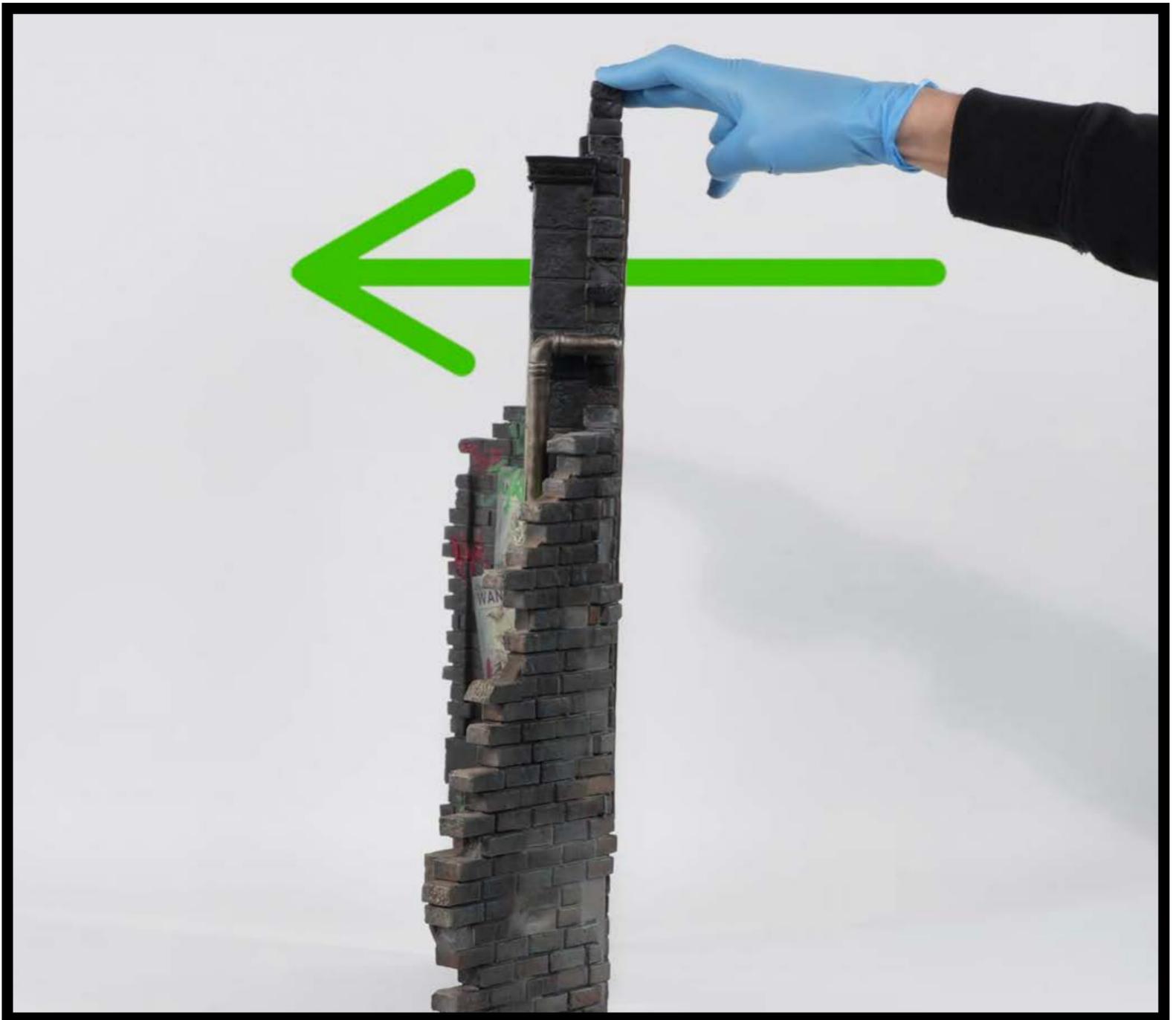
- 21** Insérez les morceaux du vitrail en haut du vitrail sur les emplacements prévus. (2° sur la cape)
 Insert the pieces of the stained glass window at the top of the window on the slots provided. (2° on the cape)



- 22** Insérez la tête de Batman sur son corps. Votre statue est désormais complète.
 Insert Batman's head on his body. Your statue is now complete.



INFORMATIONS SUPPLÉMENTAIRES. ADDITIONAL INFORMATION.

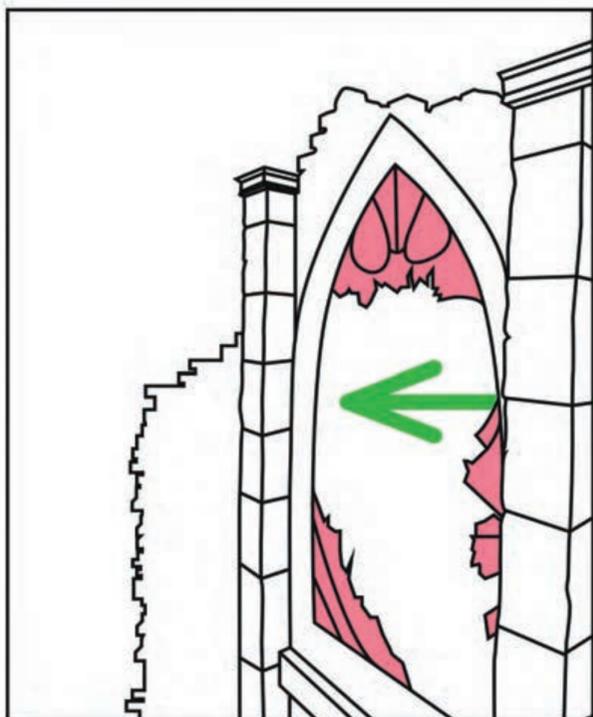


14

Mettez la base de côté et prenez dorénavant le mur présenté de profil
Put the base aside and take the wall shown in the profile from now on.

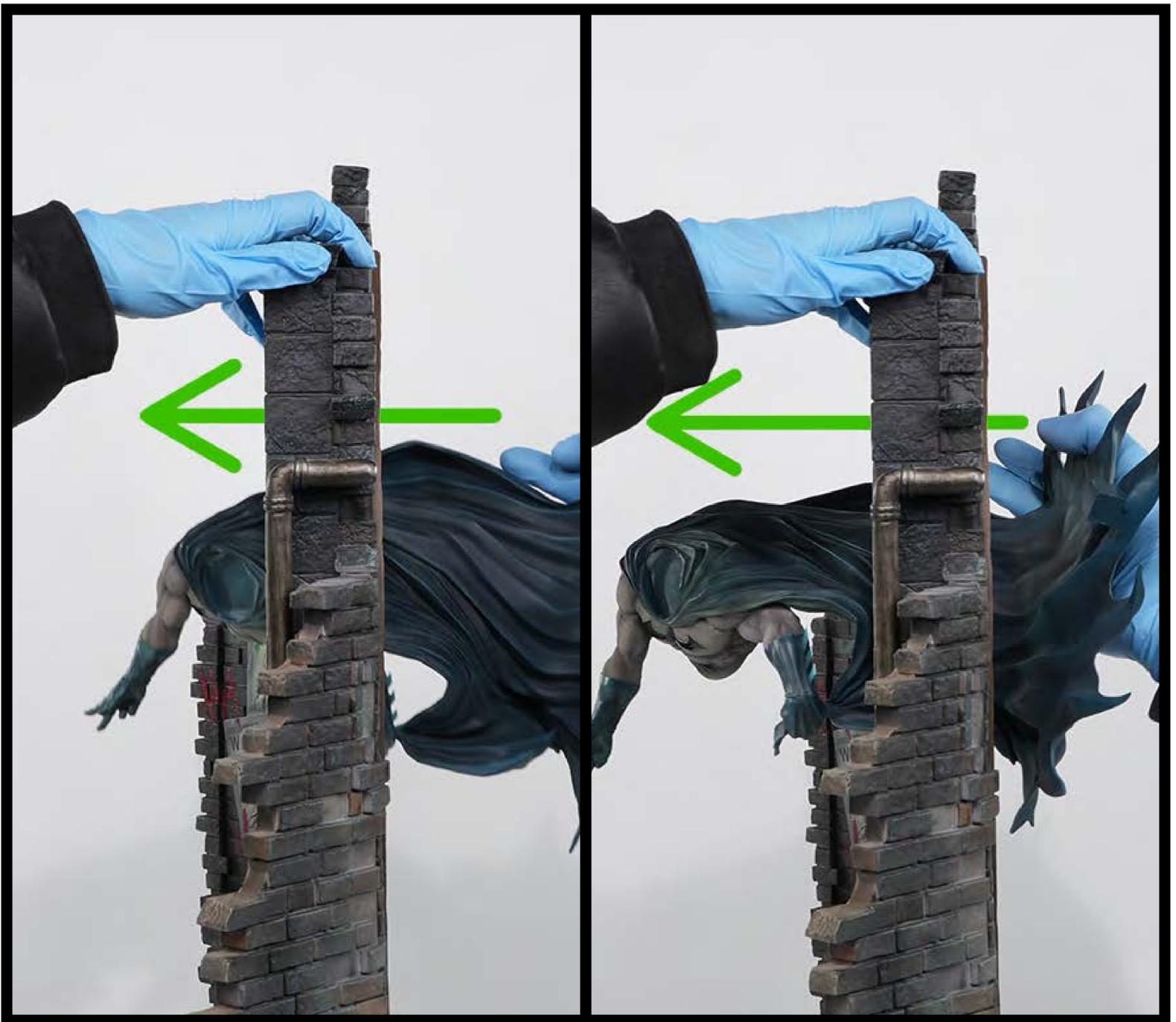
(ATTENTION : LE PASSAGE DE LA CAPE DE BATMAN EST UNE ÉTAPE DÉLICATE, NOUS VOUS CONSEILLONS D'ÊTRE DEUX POUR CETTE ÉTAPE).
(WARNING : THE PASSAGE OF THE BATMAN CAPE IS A DELICATE STEP, WE ADVISE YOU TO BE TWO PEOPLE FOR THIS STEP).

Les éléments fragiles pendant le passage du buste sont indiqués en rouge :
The fragile elements during the passage of the cape are indicated in red :

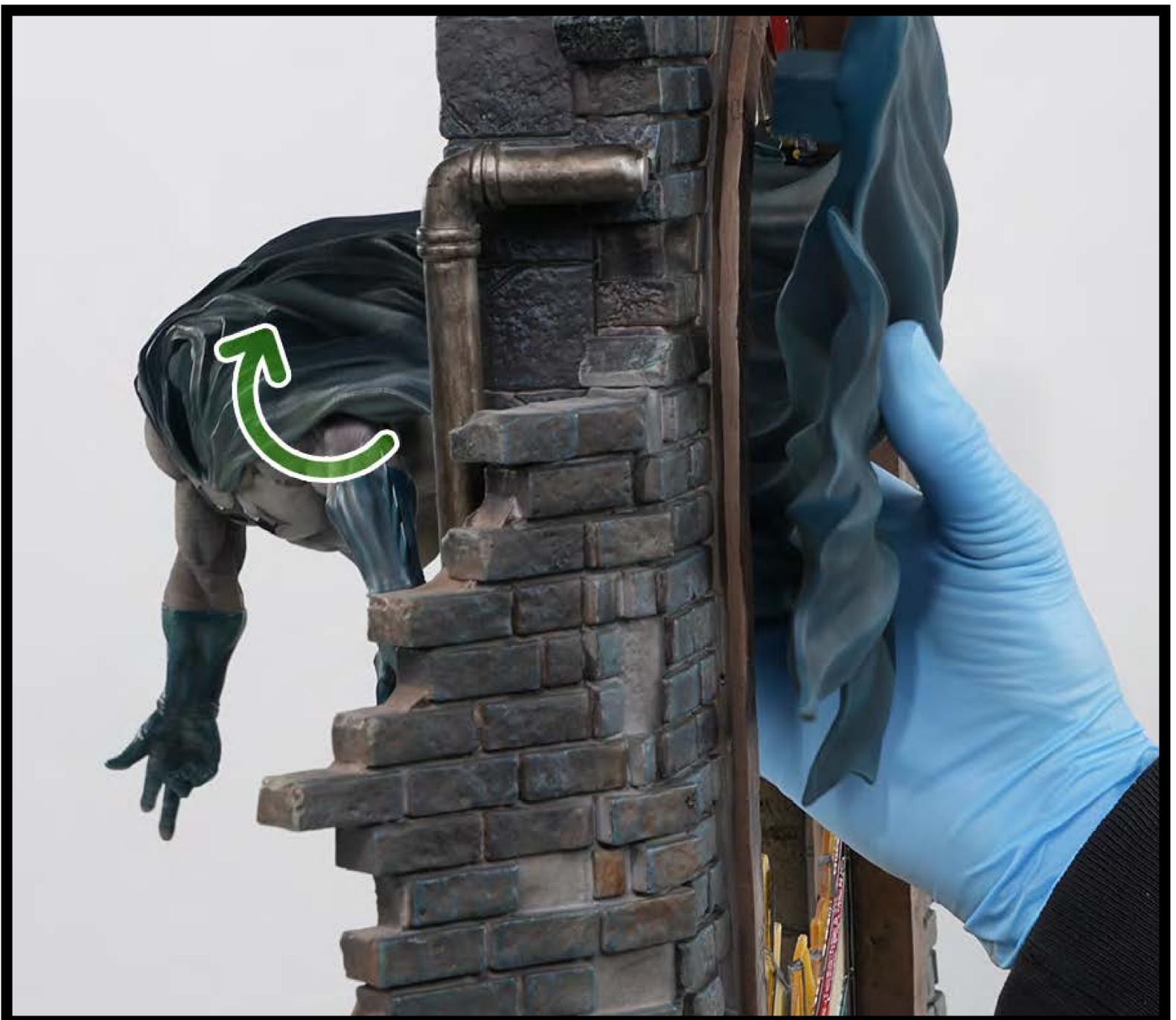


! FRAGILE

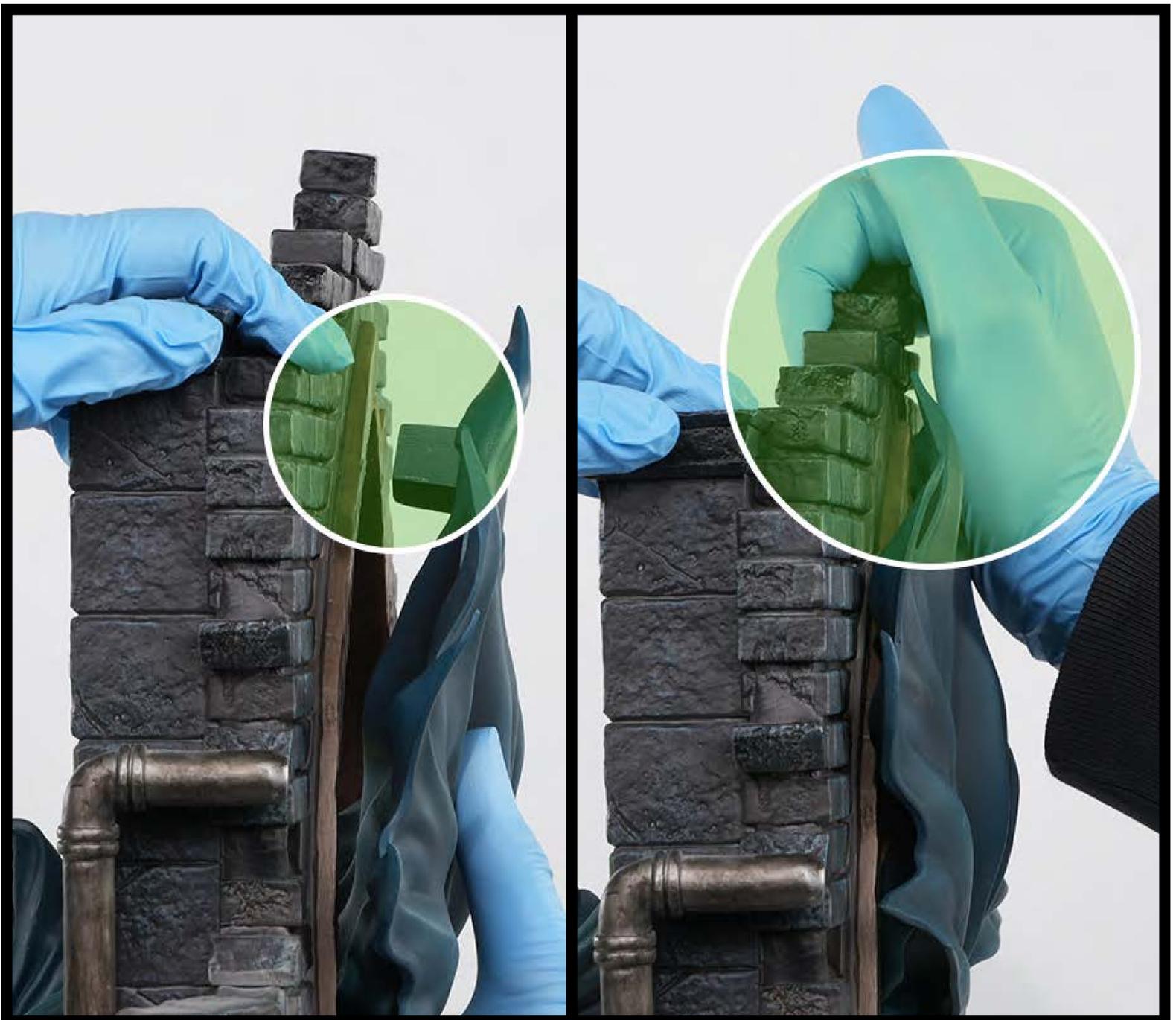




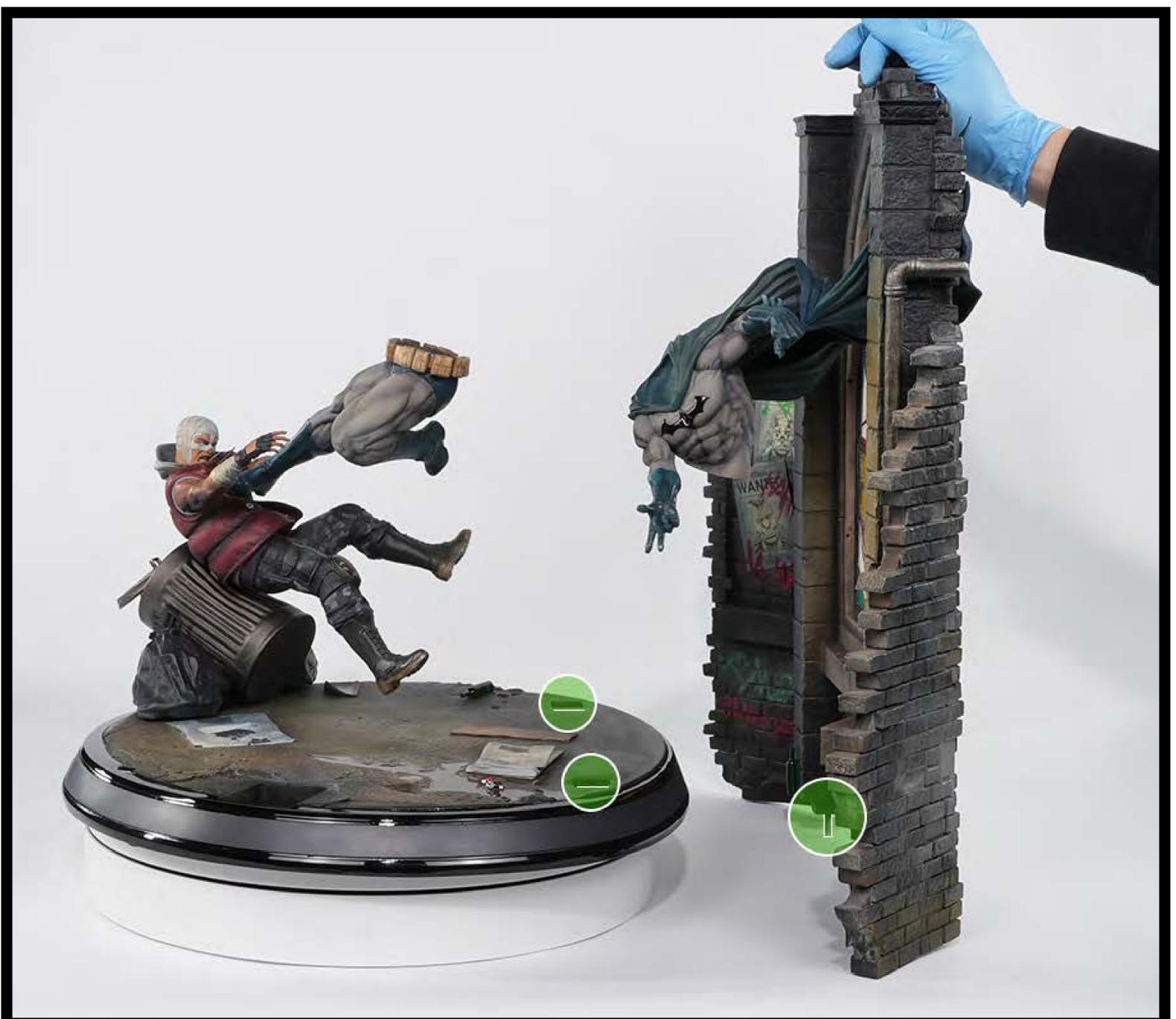
(ATTENTION : CECI EST LA SEULE MANIÈRE D'INSTALLER LA CAPE,
N'ESSEYER PAS D'ASSEMBLER CETTE PARTIE DE LA STATUE D'UNE AUTRE MANIÈRE).
(WARNING : THIS IS THE ONLY WAY TON INSTALL THE CAPE,
DO NOT TRY TO ASSEMBLE THIS PART OF THE STATUE IN ANY OTHER WAY).



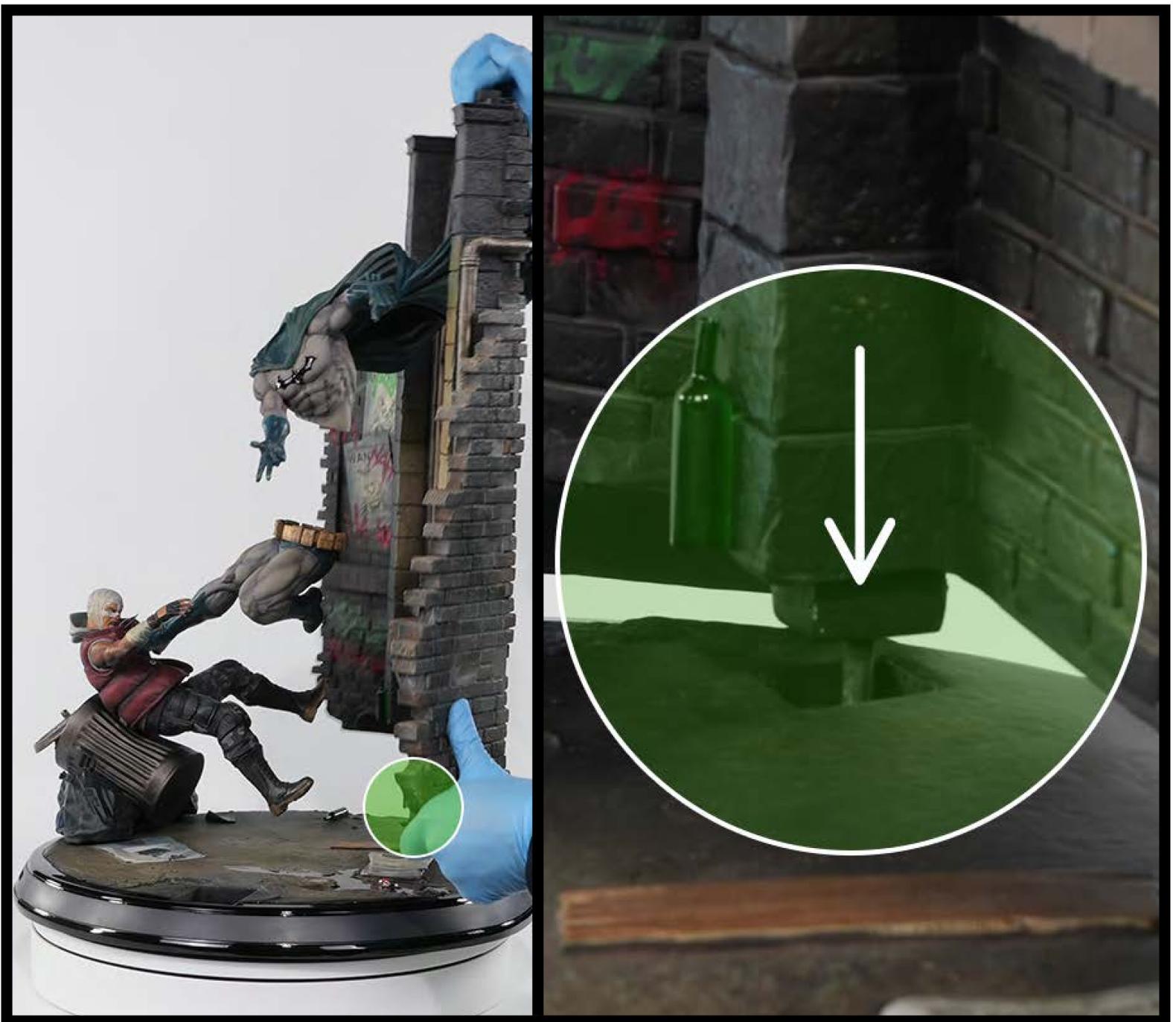
Une fois le buste passé à cette hauteur, effectuez une rotation du personnage pour le redresser progressivement, puis continuez de passer le personnage petit à petit.
Once the torso has passed this height, rotate the figure to gradually straighten it, then continue to pass it little by little.



Une fois cette étape effectuée, il vous faut alors être vigilant au plot se situant à l'arrière de la cape de Batman venant s'insérer à l'arrière du mur. Exercez ensuite une légère pression afin d'emboîter en douceur le plot à l'arrière de la cape dans l'arrière du mur.



Une fois que la cape de Batman est insérée et maintenue dans son plot, vous pouvez dorénavant présenter le mur à côté de la base de la statue.
Once the Batman cape is inserted and held in its stud, you can now present the wall next to the base of the statue.



Présentez le mur au-dessus des plots de la base correspondant. Insérez les tiges métalliques dans les plots afin de prémonter le mur.
Present the wall above the corresponding base studs. Insert the metal rods into the key to pre-assemble the wall.



Maintenez le mur ainsi.
Hold the wall in place.



Exercez dorénavant une légère pression afin de trouver l'emboîtement du buste de Batman avec la partie des jambes.

Now apply a little pressure to find the fit between Batman's torso and the leg part.



**FIN DES INFORMATIONS
SUPPLÉMENTAIRES.**

**END OF ADDITIONAL
INFORMATION.**